### 立法會 CB(1)1183/17-18(01)號文件

## (立法會秘書處法律事務部用箋)

### (譯文)

來函檔號: 傳真: 2877 5029

本函檔號: LS/B/17/17-18 電郵: elee@legco.gov.hk

電 話:3919 3513

傳真函件(2179 5848)

香港添馬 添美道 2 號 政府總部 24 樓 財經事務及庫務局 庫務科 收入組(1) 財經事務及庫務局首席助理秘書長(庫務)(收入 1) 翁佩雲女士

## 翁女士:

# 《2018年稅務(修訂)(第5號)條例草案》

本人現正審研上述條例草案,以便就其在法律及草擬方面的事宜向議員提供意見。謹請閣下解釋下述事宜。

# 關於個人入息課稅的修訂

根據條例草案的詳題,條例草案旨在修訂《稅務條例》 (第 112 章),以訂明若干事宜,包括為已婚人士提供一個選擇, 使其可於 2018 年 4 月 1 日或之後開始的各課稅年度,各自按個 人入息課稅辦法接受評稅。若該項選擇藉條例草案第 9 條對第 112 章第 41 條的擬議修訂予以實施,請解釋不清晰訂明已婚夫 妻的每一方均可各自選擇按個人入息課稅辦法接受評稅的原 因。

此外,若某已婚個人及該名個人的配偶根據擬議第41(1A)條,共同選擇按個人入息課稅辦法接受評稅,請解釋在下列情況下如何為該對夫妻評稅:

(a) 他們當中只有一人符合資格選擇按個人入息課稅辦法 接受評稅;及 (b) 他們兩人均符合資格選擇按個人入息課稅辦法接受評稅。

鑒於法案委員會首次會議已安排於 2018 年 6 月 26 日舉 行, 謹請閣下在切實可行的情況下, 盡早以中、英文作覆。

助理法律顧問

(李凱詩)

副本致:律政司(經辦人:高級助理法律草擬專員蔡之慧女士

(傳真號碼: 2536 8103))

法律顧問

高級助理法律顧問3

法案委員會秘書

2018年6月25日